

Patient ID: _____

Date: _____

SPANISH

**MISSOULA-VITAS QUALITY OF LIFE INDEX - REVISED
VERSION-25R-SP**

© 2004 by VITAS Healthcare Corporation, Miami, FL and Ira R. Byock, MD, Missoula, MT. Do not reproduce without permission.

Instrucciones:

Indique hasta que punto usted está de acuerdo o en desacuerdo con las siguientes afirmaciones llenando uno de los círculos. Si usted comete un error o desea cambiar su respuesta, marque con una X la respuesta incorrecta y llene el círculo con la respuesta correcta.

Date: _____

SINTOMAS

1. Mis síntomas están adecuadamente controlados.

<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Fuertemente de acuerdo	De acuerdo	Neutral	En desacuerdo	Fuertemente no de acuerdo

2. Me siento enfermo todo el tiempo.

<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Fuertemente de acuerdo	De acuerdo	Neutral	En desacuerdo	Fuertemente no de acuerdo

3. Acepto mis síntomas como una verdad de la vida.

<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Fuertemente de acuerdo	De acuerdo	Neutral	En desacuerdo	Fuertemente no de acuerdo

4. Estoy satisfecho con el manejo de mis síntomas.

<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
Fuertemente de acuerdo	De acuerdo	Neutral	En desacuerdo	Fuertemente no de acuerdo

5. La incomodidad física no me permite ninguna oportunidad de disfrutar.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

FUNCION

6. Dependo de otros para mi cuidado personal.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

7. Ya no soy tan capaz de hacer muchas de las cosas que me gustan.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

8. Estoy satisfecho con mi capacidad para valirme por mi mismo para cuidar de mis necesidades básicas.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

9. Me resigno a que no puedo hacer muchas de las cosas que hacía usualmente.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

10. Es fundamental para mi bienestar el seguir activo y ser independiente en mi cuidado personal.

Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

RELACIONES INTERPERSONALES

11. Recientemente he podido hablar de cosas importantes con las personas que estan cerca de mi.

Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

12. Me siento mas cercano a otros en mi vida ahora, que antes de mi enfermedad.

Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

13. En general, en estos dias estoy satisfecho con las relaciones con mi familia y mis amigos.

Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

14. Ahora, siento que paso tanto tiempo como quiero con mi familia y amigos.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

15. Es importante para mi relacionarme con las personas cercanas.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

BIENESTAR

16. Mis asuntos no estan en orden; estoy preocupado por muchas cosas sin resolver.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

17. Si yo muriera inesperadamente hoy, me sentiría preparado para partir esta vida.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

18. Estoy mas satisfecho conmigo mismo ahora, que antes de mi enfermedad.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

19. Entre mas tiempo estoy enfermo, mas me preocupa no tener las cosas bajo control.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

20. Para mi es importante estar en paz conmigo mismo.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

TRASCENDENCIA

21. Actualmente le veo menos significado a mi vida, que lo que sentia anteriormente.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

22. Yo tengo una mayor sensacion de significado en mi vida ahora, que la que tenia en el pasado.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

23. Me he acostumbrado a la idea de mi propia muerte.

- Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

24. La vida ha perdido todo el valor para mi; cada día es una carga.

Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo

25. Es importante para mi sentir que mi vida tiene sentido.

Fuertemente de acuerdo De acuerdo Neutral En desacuerdo Fuertemente no de acuerdo